

Al Dana Family Savings Account حساب الدانة العائلي للتوفير

- 1) Exclusively offered to Qatari Nationals and their immediate family members only.
- 2) The primary member can add up to 10 immediate family members into the family pool.
- 3) Immediate family members include husband, wife, son and daughter.
- 4) Each accountholder enjoys his/her personal Master Debit Card while for the minors i.e. daughters and sons, the same card can be issued with the option of placing a daily/monthly debit limits such as QAR 100 and above.
- 5) Pooled monthly average balance under the account eligible for Al Dana Scheme.
- 6) Account holders can be tagged as Al Riyada customers when a pooled balance of QAR 350,000 is maintained in the Al Dana Family Savings Account for a period of 6 months.
- 7) The Bank has the right to change, amend or cancel the provisions of this contract without referring to the customer.
- 8) The customer irrevocably authorizes the bank to debit his account with all costs, charges, expenditures and expenses of any type related to the account.
- 9) The Bank has the right at any time and without advising or notifying the customer to merge or consolidate all the available balances and existing accounts with the bank and arrange a set-off amongst the balances of such accounts to settle any dues the client may be committed to pay.
- 10) The account statement issued by the bank shall be liable to the customer, if non-objection of the customer on the same within a period of 15 days from the date of dispatching such statement, and shall be considered as a full consent of its content by the customer, and as a final approval for the entries/ balances mentioned in the statement, and as a waiver of any objection on any entries/ balances related to his accounts at the bank for any reason.
- 11) Any notification or notice shall be delivered to the other party as per the address stated as per the existing account of the customer. The Bank have the right to dispatch the account statement and notify the customer about the change in the applied interest rate or any amendment to the terms & conditions of the agreement or any other notifications either in writing or by any other electronic means, like for example (e-mail, fax, SMS, etc.). The notification sent by any of the above means shall be valid and legally effective as of the sending date.
- 12) This Agreement is governed by Laws of the State of Qatar, and the Qatari courts shall be competent to settle any dispute arising between the Bank and the Client.
- 13) The client has approved the Arabic version of this agreement. Moreover, accept that it is the right translation for the copy in English and in case of any discrepancy between the two exists language, the Arabic language shall prevail.
- 14) DISCLOSURE DUE TO COURT ORDER OR GOVERNMENTAL ACTION: In the event that the bank or any Representative is obligated or requested to disclose any Confidential Information as a result of a court order or by any governmental or regulatory authority, may disclose such Confidential Information to the extent required by the relevant court order or governmental or regulatory authority. The customer authorized the bank for doing so.
- 15) The above terms and conditions are in addition to the General Terms and conditions as mentioned in the Account opening Form.
 - 1) يخصّص هذا الحساب حصراً للمواطنين القطريين وأفراد عائلاتهم المباشرين.
 - 2) يُمكن للعميل الأساسي إضافة 10 أفراد مباشرين من عائلته في حساب العائلة المجمّع.
 - 3) يُقصد بأفراد العائلة المباشرين الزوج والزوجة والبنين والبنات.
- 4) يحق لكل صاحب حساب الحصول على بطاقة خصم ماستركارد شخصية، بينما يُمكن إصدار هذه البطاقة للقاصرين مع إمكانية تحديد سقوف للسحب اليومي ابتداءً من 100 ر.ق وما فوق .
 - 5) يُعتمد متوسط الرصيد الشهري المجمّع لحساب الدانة العائلي للتوفير في سحوبات برنامج الدانة.
- 6) يحق لأصحاب الحسابات ضمن حساب الدانة العائلي للتوفير الذي يبلغ رصيده المجمّع 350,000 ريال قطري طوال فترة 6 شهور الحصول على ميزات ومنافع عملاء الريادة.
 - 7) يحق للبنك، ودون الحاجة إلى إخطار العميل، تغيير أو تعديل أو إلغاء أحكام وشروط هذه الاتفاقية.
 - 8) يخول العميل البنك، بشكل غير قابل للإلغاء، خصم جميع التكاليف والرسوم والمصاريف والنفقات مهما كان نوعها من حسابه.
- و) يحق للبنك، في أي وقت ودون الرجوع إلى أو إشعار العميل، دمج أو تجميع جميع الأرصدة المتوفرة والحسابات الحالية لدى البنك وإجراء تسوية بين أرصدة هذه الحسابات لسداد أي مستحقات مترتبة على العميل.
- 10) يتحمل العميل مسوولية كشف الحساب الصادر عن البنك. وفي حال عدم اعتراضه خلال 15 يوماً من تاريخ إرسال كشف الحساب، سيعتبر ذلك بمثابة قبول بمحتواه وموافقة نهائية منه على القيود/الأرصدة المتعلقة بحسابه لدى البنك لأى سبب كان.
- 11) تُرسل جميع الإشعارات أو الإخطارات إلى الطرف الآخر على العنوان المحدد بحسب تفاصيل الحساب الحالي للعميل. ويحق للبنك أن يقوم بإرسال كشف الحساب وإبلاغ العميل عن أي تغييرات في سعر الفائدة أو أي تعديلات على أحكام وشروط هذه الاتفاقية أو أي إشعارات أخرى من أي نوع سواء خطياً أو باستخدام أي وسيلة إلكترونية أخرى مثل (البريد الإلكتروني، والفاكس، والرسائل النصية القصيرة. الخ). وأي إشعار يتم إرساله بإحدى هذه الوسائل سيكون الزامياً ونافذاً قانونياً اعتباراً من تاريخ ارساله.
 - 12) تخضع أحكام وشروط هذه الاتفاقية للقانون القطرى وتختص محاكم دولة قطر في الفصل في أي نزاع ينشأ بخصوصها بين البنك والعميل.

- 13) يوافق العميل على النسخة العربية لهذه الاتفاقية ويقبل بأنها الترجمة الصحيحة للنسخة الإنجليزية. وفي حال وجود تعارض بين النسختين، فيتم الاحتكام للنسخة العربية.
- (12) الإفصــاح عن المعلومات السـرية بموجب أمر المحكمة أو إجراء حكومي: يجوز للبنك أو من يمثله الإفصــاح عن المعلومات السـرية تخص العميل بناءً على قرار أو أمر صادر من المحكمة أو جهة حكومية أو تنظيمية وللمدى المطلوب منه، ويخول العميل البنك القيام بذلك. 15) تعتبر هذه الأحكام والشروط مكملة للأحكام والشروط العامة الواردة في نموذج فتح الحساب.